# THAT THE SAL

DIARIO COMERCIAL, POLITICO Y LITERARIO.

LUNES 10 DE FEBRERO DE 1834-PRECIO 6 VINTENES. 1,341—MONTEVIDEO

MIL WHIVE REAL

Se publica diariamente en su Imprenta Calle de San Pedro No. 9 OF En esta CAPITAL, se vende en el mismo establecimiento. En la calle de Sn. Miguel esquina del relox. - En el almacen de D. Manuel Basoa, Calle de Sa Carlos No. 33; -y en la tienda de D. Agustin

Sallandrose Calle de San Pe lro No. 185, y en la libroria de D. Ignacio Julian, calle de San Gabriel num, 63.

En la Aguada.

En la tienda de D. Francisco Gutierrez.
Se hallará tambien de venta en todas las Capitales y pueblos de los Departamentos de Campaña en los parajes si

guientes :-EN CANELONES. En casa de Don Rafael Amengual. San Jose,

En la de Don José Rios.

MAN.

ME

UZXXX

(RA)

部中

ntiko

High and the state of the state

日本なり

Spirit

100 m

No

1人國西海田田

COLONIA, En la de D. Francisco G. Sandivar.

En la de Don Fernando Grané PAISANDU

En la de D. Salvador Vidal y Barcele. CERRO-LARGO,

En la de Don Ceferino Farias
DURAZNO,
En la de Don Josquin Araujo.

MALDONADO, En la Administracion de Correos

SAN CARLOS, En la de D. Elins Tomás Silva.

En la de Don Gregorio Bustamante.

En la de D. José M. Gomez Arboleya. FLORIDA En la de Don Pedro Varela.

Porongos, En la de Don Francisco Sellanes

SANTA-LUCIA,

En la de Don Mariano Vera. En la de Don Manuel Yedra

VACAS. En la de Don Manuel Rodriguez,

SAN-SALVADOR, En la de Don Antonio Loaces.

MECCEDES,
En la de Don Mariano Capdevila.
SALTO.

En la de Don José Canto.

ALMANAQUE Lun.—Sta. Escolastica.

Sol sale á las 5 15 m. se pone á las 6 45 FASES DE LA LUNA

En el mes de Febrero. Nueva, el dia 8, á la 1 y 4 minutos de la tarde.

CRECIENTE, el dia 16, á las 5 y 49 ninutos de la tarde.

LLENA, el dia 23, á las 5 y 20 minutos de la tarde.

CORREOS

DIAS EN QUE SALEN DE ESTA CAPITAL. Para los Pueblos del Interior. 79, 16, 23, y 30 de cada mes.

FOR LIVERPOOL The fine fast sailing British Brig Ann Wise Hoodless master As at Lloyds, is daily expected here from Bronos Ayres with too thirds of her cargo on board; She will have quick dispatch; for freight or passage applay to

LAFONE WILSON &c.

For Valparisa direct. THE fine fast saileng british brig Plata As of 210 tons Burt hen Younghasband master will sail for ve port in the 15 inst: for freight or passangers habing excellent accommodation apply to MM. Lafone Wil son &c, or captain Younghasband.

Para Valparaiso en derechura.

glés Plata, de porte de 210 to neladas, su capitan Younghasband, dará la vela el 15 del presente; para flete ó pasageros tiene excelentes comodidades, pueden ocurrir á sus consignatarios los SS. Lafono Wilson & , 6 á su capitan. febrero 4. t

PARA MALAGA BARCELONA Y GENOBA.

SALDRA dentro de un mes la mny velera polacra sarda SAN FRANCISCO, capitan D. Manuel Piaggio: las personas que gusten cargar en dicho buque, ó ir de pasage, se servirán ocur-tir á sus consignatarios Figueroa y Butler.

PARA FILADELFIA. El muy bien acreditado y suma-mente velero bergantin ameri cano LATONA, forrado y clavado en cobre, su capitan Silas E. Pedrick, saldrá en breve para dicho destino y tenien-do ya contratado parte de su cargamento ndmite á flete el complete, como igualmente pasageros pará lo que tiene exelentes comodidades, los Sres. que se in teresen en una ú otra cosa podrán diri jirse á su capitan abordo, ô á sus consignatarios Zimmermam Frazier y emp. enero 23-15 p.‡

SE VENUE.

o se fieta por precio cómodo. PARA cualesquier puerto del Brasil, el muy velero bergantin goleta brasilero "Domofuon", de porte goleta brasilero "Domofuon", de porte de 110 toneladas. La persona que se interese en él puede verse con su con. signatario Francisco Acosta Lima calle de S. Joaquin N. 70, 6 con su capitan en. 18 3 p‡ abordo.

Parv el Río Grande y Puerto Alegre.

EL Patacho Deidad, muy velero
y de fuerte consturccion, dará la vela para estos destinos à la mayo. que tiene buenas comodidades: ocurrase á sus consignatarios en la calle del Muelle núm. 20, J. da Silva Figueira. en. 28-3 p.+

Para la Huvana. SALDRA precisamente al fin del presente mes el bergantin goleta inglés Maria Teresa, de porte de SALDRA precisamente al fin 90 toneladas, forrado y clavado en cobre admite carga y pasageros para lo que tiene excelentes combdidades; los que se interesen pueden ocurrir á su consig-natario D. L. L. Demaria en la calle de San Luis.

SE VENDE. JUNA casa sita en la calle de S. Diego núm. 7 con 14 vares de fren te al N. y 50 de fondo al S. La esquina núm. 1, cuarto núm 3 y sitio núm. 5 con 22 varas de frente al N. y 30 al E y 30 de fondo al S. y un sitio con 14 varas de frente al N. y 25 de fondo al S. La persona que se interese en su compra puede ocurrir á la dicha casa N. 7 que hallará con quien tratgr E. 4-30p.‡ SEVENDE.

UNA casa en la calle de S. Ra. mon N. 86 con sala, aposento, c meuor y una cocina, con 11 varas de frente y 48 de fondo. El que quisiere comprarla ocurra á la puerta siguiente N. 84 hallará con quien tratar. en. 9- ‡

SE VENDE.

UNA casa de bastante comodi-dad con patio y corral, sita en la Aguada antes de llegar á la Capilla del Carmen, á mano izquierda al lado de una errería, la persona que se interese en su compra, ocurra á la casa de D. Pedro Poyo, que está inmediato á la dicha casa donde hallará con quien tratar, cierta de que se le harà una gran rebaja de su tasacion. en. 23- p.\*

AVISO AL PUBLICO. Nuevo baratillo en la calle de San Carlos

número 38. ZUCAR de primera calidad á 6 A vintenes libra, id. de segunda á un real, id. de tercera à 4 vintenes, id. terciada á 3 vintenes, alpiste a 4 vintenes libra, fariña á 2 vintenes libra, arroz de 1. a calidad carolina á 4 vintenes libra, id. de segunda á 3 vintenes, id. del Bra-sil superior á ½ libra, id. de id. á 2 vintenes libra, quesos de Flandes á 4 reales uno, accite superior frances à 3 reales botella, id. de oliva à 2 ½ reules botella, yerva misionera de buena calidad a 1 1 reales libra, id. id. a 1 real libra, id. d. a 4 vintenes libra, cartuchos de almi. don á vinten cada uno, javon de España á 1 ½ reales libra, turron de alicante de buena calidad á precio cómodo, fideos de toda calidad á 1 ½ reales libra, porrones colorados, á 2 reales uno, id. negros catalanes à 2 reales uno, lebrillos de regular tamaño á precio acomodado, corcho para limetas á 2 reales el ciento, valdes americanos á precio regular, cola buena à I real y 1 libra y à 26 reales arroba, alcarrazas de un surtimiento de buen gusto para arriba de mesas y conservacion de a ua á precio cómodo, escobas de maiz de guinéa y palma á 1 real y cu artillo una, canastas para el uso de costura de níñas y servicio comun de casa á precio cómodo, cedazos de buena calidad á 6 ½ reales, agua de colonia de buena calidad á cuatro vintenes un frasquito, garvanzos superiores á 4 vintenes libra, unajas de Santa Catalina á precio cômo do, un gran surtido de muñecas para ni-ñas, a pre-ios moderados, frasquitos de betum en caldo á 2 1 reales uno, cuchil'os para saladeros, y cocina de tres classes, pimera á 1 real-segunda á 1-tercera á ½, carpetas de buen gusto para mesas y cortes de ále para cubrir pianos y me. sas de comedor á precios equitativos, especies en rama à 2 1 reales libra, ta baco negro del superior, dicho de virjinia y americano, y otros renglones pertene-

cientes á almacen á precios modicos. Febrero 4-pp.

RIFA.

ON licencia de la Policia se rifa en tres premios; el primer número una hermosa cuja de caoba con colchones, colcha y cortinas de muselina y zenefa de raso con todos los adornos correspondientes. Segundo, otra cama con colgadura y zenefa de saraza francesa color firme. Tercero un sofa de caeba forra do de cerda, tasado todo en la cantidad de 535 patacones, à patacon el billete; los números se venden en la Tapiceria calle de San Gabriel No. 156, al lado del Café del Fuorts. E 30-15p\*

INTERESANTE

EBIENDOSE establecer una tramuros de esra capital, se desea una persona capáz de dirijirla. La que se nestere con las aptitudes necesarias, y dé garantías de su persona, ocurra á . . i ngionta donde daran razon. fo. I.

AVISO.

LUIS FRIANON fondista re LUIS FRIANON fondista io sa al público que ha establecido su fonda en la calle de San Pedro N. 190. Tendra abierta una mesa para huespedes per subscripciones mensuales; encargandose tambien de toda clase de trabajos concernentes à su oficio en casas particulares. se obliga a demas a hacer to da clase de pastelesi · las personas que gust a ocuparlo serán servidas con a mayo, prontitud y a mectos los mas co-fb. 5—15 p\*

se razon de dichos aperos en la esquina frente al baño de los padres será gratifi-cada.

fb. 5—3 p.

AVISO:

DESDE el dia 6 del corrient està abierta una casa de recico decen te en la cual se ha establecido un gran Cosmorama al modelo de los de París, en que se reprosenta el Mundo en miniatura. El viagero, el Eclesíastico, el hombre que no ha salido jamas de su país, las Mugeres, las Jóvenes y los niños hallarán cuadros dignos de recrearlos y de instruirlos sin temor de que su decencia sea ofendida. Se veran allí todas las principales Ciudades del Universo; las mas grandes batallas dadas bajo Naro. LEON, así como el hombardeo y la toma de Argel, Navarino y otros. Para satis-facer mejor la curiosidad pública se harán todas las noches dos ó tres representaciones de sombras chinescas y otras diversiones.

Los precios de entrada son á un real para las personas mayores, y un medio para los niños: se abrirá todas las noches desde las 7 á las 10; y si durante el dia algun extrangero desease verla no tendrá mas que reunirse con 5 66 mas y se les abrira la casa en la calle de S. Telmo N. 2 81 cerca del Muelle en el café Frances de Mr. Bernard. Feb. 7 3pt

BARATILLO DE ZAPATOS. N la tienda zapateria calle de S. Gabriel N. º 119 bajo los altos del finado Maza zapatos de Sras. á 4 rs. finos franceses de marroquin á 7 rs. zapatos de hombre finos ingleses a 10 ra. id. de id. á 5 rs. y á 4 rs. zapatos de flequito de niñas á 2½ rs. zapatos de cabretilla á 8 rs. chalecos finos de cotonias de colores á 9 rs. paños de mano de hilo á 1 peso. Feb. 7—3p‡

AVISO OFICIAL.

L gobierno dispone: que todos los tenedores de documentos de cré dito mandados pagar é intervenidos hasta el 7 de Octubre último, y que no hu-biesen sido cubiertos por Tesoreria, los presenten en el Ministerio de Hacienda en el termino de 8 dias, parandoseles de lo contrario el perjuicio que su falta debe irrogarles .- Montevideo Febroro 6

AVISO AL PUBLICO.

N. I. Superior Gobierno con fecha 22 del corriente, ha dispuesto que todos los buques que se pongan en cua-rentena deberán sufrirla á una legua de distancia de la boca del Puerto, qued indo sujeto a la misma pena todo el que comunicare con alguno de ellos.

Capitania del Puerto, Montevideo 21 de Enero de 1834.

San Vicente.

AVISO. N la calle de Sn. Sebastian número 46 se hallan á vender ruedas grant des y chicas; tambien hay un carreton & en. 29 3p‡

AVISO DE LA POLICIA. NN la calle de San Gabriel se há N la calle de San Guiden cuatro impuesto á un individuo cuatro del art. pesos de multa por infraccion del art. 1. º del Edicto de Policía de 20 de Diciembre ultimo: à otro en la calle de San Pedro, por no cumplir con lo que previene el art. 5.º del mismo Edicto, dos pesos; y 4 un revendedor por vender frutas verdes, las que se ar

rojaron, cuatro pesos. Montevideo, 1.º de Febrero de 1834 LAMAS

AVISO.

Lunes 3 del corriente se ha de saparecido un negro changador con los aperos de un caballo de virloche que iva á componer: la persona que diecada.



MONTEVIDEO. LUNES 10 DE FEBRERO DE 1834.

Creimos que la exposicion del Sr. Jéfe de la Policía publicada en los números 1331, 35, 36 y 38 de este Diario, contubiese algunos datos justificativos de su conducta sobre las ligerisimas observaciones que hícimos en los números 1310 y 1,323 relativamente al desasco vergonzoso en que se hallaba esta Capital; y que, ya que le fuese imposible negar (por que lo es moralmente) la existencia de los males, que entonces denunciamos, procurase al menos justificarse con el público, á cuyo clamor dimos eco en nuestras páginas, manifestando las causas que le hubieran impedido remediar el mal en tiempo oportuno, bien por falta de recursos, si es que efectivamente no los tenia, bien por otro motivo cualquiera. Esto es lo que debimos esperar, y lo que en nuestra opinion debiera haber hecho aquel funcionario, para llenar el objeto que se proponia en su larga exposicion, no dudando que lo hubiera conseguido con mucha facilidad, y en menos palabras, con tal que estas se contrajesen a la cuestion; por que el público, que es el Tribunal ante el cual aquella se ventila, aunque inexorable en sus juicios, tambien es benigno y equitativo, como que es juez que obra sin pasion, y muchas veces se conforma con que se le satisfaga con la sencillez de la verdad, cuando no es posible alucinarle y menos convencerle con platicas anti guas y argumentos de oropel. Lejos sin embargo de adoptar el Sr. Jéfe do l'olicía aquellos principios como los únicos que podrian sacarlo con menos dificultad del atolladero en que el mismo se ha metido, dejó á un lado enteramente la cuestion, y nos ha referido una larga y prolija historia de cosas olvidadas, tratando de instificarse con lo que hizo, de lo mucho que en realidad dejé de hacer ; como si el agua de autaño pudiese fertilizar ahora la ngostada tierra; y á la verdad que con este modo de discurrir en materia de hechos, y de hechos públi. cos, no se satisface à nadie ni se prueba que un escritor háya faltado á la verdad. O los hechos denunciados son ciertos ó no lo son? O cl Jése de Policia debió y pudo remediarios ántes que el clamor público llegase al colmo y se enunciase por el órgano de la prensa, 6 no ha podido? Estas cuestiones son mui sencillas; pero no se resuelven con encomios de la conducta pasada; sino con razones que justifiquen el abandono que prueba el desasco y otras faltas presentes, y de que son testimonios irrefragables la montaña de tierra, pantanos y canaleta de la Plaza Mayor, la piramide de estiercol de la calle de San Telmo, las basuras que circundan la ciudad, el pantano de la calle de San Miguel el de las Bobedas, el de la calle de San Ramon, el del costado de la casa de go-

de nuestras observaciones. (1) Esto, como decimos, no se destruye con la noti cia fresca del pasco de LAS DELICIAS ni con el PUENTE que la Policia construyo, sin que le costase nada al Tesoro Nacio. nal: (2) lo único que con eso se consigue es aprovechar una pésima ocasion para hacer en vida el elogio que suele hacerse á los muertos, y abrir á la reputacion propia otros tantos flancos cuantas sean las inexactitudes que padezca el historiador; siendo cosa muy sabida que en eso de historias se padecea equivocaciones de todo tamaño, aun cuando el curioso que las haga sea un hombre ex-

traño e imparcial. Pero dado que el Sr. Jefe de la Policía hallase que era bueno y conveniente para justificarse ante el público, entrar en esa menuda y prolija historia de sus servicios, de sus renuncias &., ninguna necesidad había de que introdajese en ella algunos episodios relativamente al Universal que afean y deslucen la narracion. El Sr. Jefe no nos ha hecho injuria ni recibimos agravio cuando dice que le hemos calumniado faltando a la verdad en los hechos que denunciamos; por que como esos hechos sen públicos, y todo hombre los vé 6 puede verlos por sus propios ojos, tanta impresion nos hace la negativa majistral del Sr. Jefe en esa parte como la que nos haría si nos negase delante de un pueblo entero que á las 10 de la mañana era de dia : en todo caso, el agravia lo será el público cuya vista perspicaz no se ofusca nunca con relaciones historicas por largas que ellas sean, y cuya conciencia formada por el test monio de sus propios sentidos y por el discurso de su razon no se altera jamás por que alguno diga que es falso lo que todo el mundo siente y vë: pero en lo que si nos hace agravio el Sr. Jefe es en decir que le atacamos de mala fé, y que el espiritu que nos dirige en la censura no nace del deseo del bien público, sino que procede de un origen menos pu ro y menos elevado: ¿que metivo particular podría estimularnos á despertar el celo de la Policia sobre el asco de la capital cuando es evidente que este ramo estaba descuidado hasta el extremo? Si fueramos capacos de abrigar un instante sentimientos como los que nos atribuye el Jese de Policia, ¿cree èl que nuestra critica se limitase á indicarle los puntos de la ciudad que reclamaban su contraccion para extirpar de ellos las inmundicias que la infestaban, y que dejariamos de analizar en otros sentidos su administracion politica? la moderacion de nuestra censura misma, lás indicaciones que en ella hicimos sobre los medios de justificacion que quedaban al Jefe de Policía ino prueban claramente que lo anico que nos proponiamos era lo que se và consiguiendo? á saber, que aquel funcionario hiciese cegar los pozos inmundos, igualar la plaza y los pantános, extraer

(1) Nos referimos á la época en que publicamos nuestro primer articulo que fué a principios de Enero pp.

(2) Un corresponsal Alamado Sancho el bueno, dice en este número que la policia no ha hecho gran milagro en construir el puentecillo de la zanja sin que le costase nada al Erario, pues para eso recojió el Si. Jefe una subscripcion del público, cuyo monto é inversion todavía no vió la claridad del Sol. Esto dice Sancho el bueno. Nosotros, sin ser San. chos, tambien contribuimos á esa subs

el estiercol & &? pero ¿que otro espiritu puede auimarnos contra este empleado cuando teniendo en nuestra mano pulverizar en cuatro lineas su dilatada exposicion reduciende à su verdadero punto do vista las cósas que en ella se contienen renunciamos á este triunfo solo porque nuestró objeto ha sido despertar su vijilancia y no arruinarlo en la opiuion?...

Lista de los sesenta Ciudadanos que en sesion de ayer nombró la Junta Economico Administrativa para jura. dos de abusos de Libertad de Imprenta, para el presente y el venidero años de 1835

SS. D. Andres Fariña,

Alejandro Ferreira Suorez

Benito Lamas

Bartolomé Quiles,

Bernardo Escuardo, Benifacio Saballa,

Casimiro Rodriguez,

Carlos Salvañak

Domingo B. del Rio,

Daniel Vidal Domingo Gonzalez,

Ehas Gil,

Francisco Piñeiro, Fermin Ferreira,

Fermin Yeregui,

Francisco Morales,

Francisco J. Muños,

Francisco Farias,

Francisco S. de Antuña,

Fermin Valparda, Francisco Morino

Geronimo Pio Bianqui,

Hermenegildo Solsona,

Ignacio Vazquez,

Ignacio Sufrintegui,

Juan José Alsina,

Juan Garcia Wich,

Juan Tomas Nuñes. Juan Lloveras,

José Alvarez,

Juan Feliciano Vazquez, Jonquin Vargas,

Juan Francisco Giró.

José Pallares,

José Gomez,

José Antonio Vianqui,

Juan José Latorre, Jos M. Vazquez Ferrada,

José Previtali, José Bojan y Esteves,

Jaime Costa,

Juan Moratorio, Luis Herrera y Oliva,

Luis Chouciño,

Manuel Fernandez Lima, Manuel Taladriz,

Miguel Brid,

M guel Conde,

Pablo Nin,

Pablo Ramon,

Pedro Pablo Olave,

Pedro Gomez, Ramon R. de la Iglesia,

Ruperto de las Carreras, Santiago Vazquez,

Sehastian Ojer, Silvestre Blanco,

Teodoro Vilardebó,

Tamas Casares,

Timoteo Ramos, Está conforme de que certifico; Montevideo S de Febro. de 1834, Salvador Tort.

Secretario. El Universal no saldrá & luz mañana por motivo del Carnaval.

EXTRACTOS DE l'ERIODICOS ESTRAN-GEROS. FRANCIA.

Parece que el gobierno frances tiene motivos serios de recelar alguna nueva tentativa revolucionaria de parte de la duquesa de Berry, y que a fines de octubre se pasò á los varios prefectos de los departamentos una carta circu-

en Francia, ó de prenderla supuesto que consiga eludir la vijilancia de la policia de la frontera.-Uno de estos prefectos, el Sr. Paulze d'Ivoy, que administra la Vendee, no ha juzgado nada mejor para estimular el celo de sus administrados, que el publicar la misma circular ministerial; por lo qua parece haber caido dicho Prefecto en la desgracia del gobierno.-El Consntutionel que se declara el campeon del Prefecto por el modo como ha obrado, mientras que condena los temores del ministerio se espresa, en su articulo editorial del siguiente modo:

"Debemos confesar aqui, que no participamos de ninguna manera al miedo del ministerio. Despues del éxito de los negocios de la Vendee, la familia derribada habrá sin duda apren dido lo peco que puede contar con la resolucion de sus partidarios. No se puede jugar dos veces su reputacion y su fortune; la duquesa de Berry no tie ne va ni las condiciones de una heroi pa, ni las de un jefe de partido. El ministerio lo sabe; per parece creer que todo se debe recelar por parte do una mujer, que emprende grandes aventuras, del mismo modo como otros proyectan una venganza ó un divertr miento. He aqui por lo demas segun el rumor mas acreditado, cual seria el origen del terror ministerial.

Se conoce toda la aversion de Car los X à la duquesa de Berry. Esta antipatía se ha fortificado por el mal éxito de la calaverada vendenna: y las debilidades de la muger no han contriburdo poco en disminuir á sus ojos el mérito de un golpe de partido-Ademas Carlos X, que ha lacerado la carta, cree que pu de con mucha mas razon y facilidad lacerar su acto de ab. dicacion.-Sé reserva la corona, las espuelas, el cetro y todos aquellos brillantes juguetes con los cuales algunos jovenes campeones desconocides de la egitimidad querian revestir la mages. tad del niño rey. La duquesa de Ber. ry rechazada de Praga, no ha sido admitida en Trieste sino por las instantes solicitaciones de los amigos que asisten à Carlos X, en su des ierro. Se han contado las borrascas de aquella entrevista. Maria Carolina guarda un profundo resentimiento con motivo de esta. Se presentaba como una victima heróica, y el viejo rey la trató como una princesa caida.-Eso ca la causa de aquella desesperacion femenina extragada con toda la libertad de las costumbres italianas."

"El ministerio suponía cándidamen" te que la duquesa de Berry, una vez devuelta a su familia haria sérias reflexiones sobre la vanidad de este mundo y sobre todo, sobre las ilusiones del poder. No ha sido asi, Maria Carolina, retirada en Venecia, desea las lagunas de la Vendée, y amenaza de lanzarse nuevamente en las aventuras. Todos la abandonan y la reniegan. Eso es lo que la irrita, y en semejanto disposicion mental no es estraño que atienda á los consejos de los mas teme rarios de sus partidaries.'

(Constitutionnel del 1. o de Noviembre:

### CORRESPONDENCIA.

SR. EDITOR DEL UNIVERSAL.

Me ha llamado la atencion, entre muchas cosas que dice nuestro Jefe de Policia en la historia remarcable de sus servicios, la milagrosa economia con que hizo el puente mantible (hablo del puentecitlo de la zanja cerca del Porton de San Pedro) pues afirma " "aquella obra se construyò por la Policia sin mas brazos que los de los pre-"sos y sin que se gravase en nada el "Tesoro nacional! pues venga U. aca Sr. D. Luis; si hemos hecho una subscripcion entre los vecinos para costear la fabricacion del puente ¿que mila gro hizo U. en no gravar al Tesoro bierno, los carneros en venta pública por maja las dentro de la ciudad, y otros objetos que se han indicado en la serie como es asunto que no entendemos, lo dejamos al Sr. Sancho que lo tratará con mas propiedad.

chos, tambien contribuimos a esa substructura esta substructura de la fin de impedir la entrada que to los, el gobierno les recomienda que to los posibles a fin de impedir la entrada de Carolina publicidad, ni los nombres de los con-

tribuyentes ni el monto y la inversion de lo recaudado para aquel fin; y esto que yo digo no es historia; pues hubo comisiones recaudadoras de personas todas conocidas que se encargaron de aquella cobranza, y como es de supo. nerade dar el dinero à quien correspondia,

Soy de U. su afecto criado. Sancho el Bueno. (garantido)

SR. E. DEL UNIVERSAL.

Basta tener ojos, para convencerse de lo perjudicial y peligroso que es una cantera que se encuentra sin brocal casi desde su fundacion, por las inme-diaciones del fuerte de Şan José : ya sobre este mismo asunto me he diriji do antes de nhora á su apreciable pe; riódico; pero ha sido infruetuosa mi indicacion, pues á mas de no haberse: me satisfecho, cual era de esperar, por quien corresponde, ha seguido y sigue en el mismo estado que se enquentra á la fecha, y gracias à la Providencia, no he sabido haya sucedido desgracia alguna: mas como dice aquel adagio: guardaté que Dios te guardara-pare ce muy del caso, y és para estrañar que la policía en tanto tiempo no haya tratado de evitar el daño que de su descuido puede resultar.

Esta es Sr. Editor una observacion gratuita mia, quizas el Sr. Géfe Politico teuga sus razones in ocultis como v. g. la gran secu que se esperimentó ahora dos años & & para dejar dicha cantera y otras mas en su estado pri-mitivo: si esto es así, vota por la afir

130 loc

Has

Sensie

Sen il

Un Transeunte.

SR. EDITOR DEL UNIVERSAL.

Sirvase Vd. franquearme un lugar en su apreciable diario. Preciso hacerme entender del redactor de la Revista. Si no hubiesen materias de importancia, es pero contribuirá Vd. á satisfacer los deseos de su affino.

El amigo de la educacion.

Ilustrado E. de la REVISTA, OS supongo inchado con la filipica que me dirijisteis en vuestro No. 10. Porque no dejeis tan pronto esa actitud, quiero pediros la venia para manifestaros la opinion que mereceis, por la particular contestacion que dais á mi comunicado, y la exactitud con que lo examinasteis.

¿Querreis creerme, que despues de haberlo recorrido una y mas veces, solo he visto presun-cion y mala fé? Los soñados triunfos conseguidos sobre los Editores del Universal y Fanal, tienen alguna semejanza con las aventuras del caballero Manche go. Y ann que no lo fueran, la ocupacion de tirar á los de dentro y fuera, provocar cuestiones y huir de sostenerlas, acercado el momento de las pruebas, presenta la escena del Soldado Fanfarron. Esto no pasa de una opinion particular; puedo engañarme, asi como vos señor teneis la libertad de llevar la impavidez hasta el punto que os agrade; pero es preciso que esteis persuadido, que un jigante de fantasma goria solo asusta á los niños y emboba á los pobres de espíritu. toda contestacion á este punto,

distinguido? pues os lo mostrare. El fin obstensible de mi pri mer artículo, fué preservar á los encargados de la enseñanza de ser engañados con el anuncio pomposo de la introducion del sistema del Señor Baladia, y de un arrepentimiento vergonzoso. La mas buena fé movia esa as piracion; pues quien escribia ese artículo, habia aconsejado á un preceptor trajese aquellas lecciones; y que para hacerlas útiles, suprimiese lo que embaraza la enseñanza. Se propuso tambien, descargarse de los resultados de su consejo, si se hacia con las tablas de lectura, aritmetica y dictacion, el uso mismo que hace el hombre de los diplomas. Este fué el objeto Sr. Editor; 2 y cual es el que vos os habeis propuesto interpretando arbitrariamente mis pensamientos? Scnalar les medios mas aproposito para que prespere la educacion?

Aunque no resulta de lo que dije que os insultara, vos lo afirmais. Pero ¿ que hai que estranar esa suposicion, cuando en medio de unos puntos suspensivos pretendeis asegurar que quiero quitar el pán á un extragero laborioso? Yo podria probaros que erais un calumniante; mas la materia es de poca entidad; no mereco tanta importancia. ¿Pero no es verdad que sois un ipocríta ú mo jigato impavido? Es muy poco el producto que puede darle la laboriosidad á esc extranjero para suponer á un hombre cual quiera envidioso del pán que adquiera. Mas empeño se ha mostrado por darle crédito y afian zarle la subsistencia por él que escribe este artículo, que el Edi tor con su compasion gasmona y sus insultantes elojios . . . . El plan del Sr. Baladia no se calumnia, ¿Lo habeis entendido Sr. Editor de la REVISTA DEL AÑO 34?

Seguid enhorabuena con la cantinela de los extractos, que despues de haber escrito el artículo uúmero 10 que contesto vale mucho la repeticion.

Decis que el plan de enseñanza del Sr. Baladia no ha sido avoldo en Buenos Aires, sino modificado? Y quien ha dicho lo contrario? Pero, se ha modificado porque es bueno? ¡Se han suprimido 60 lecciones de lectura por un espíritu solo de novedad? Esto es perder tiempo Sr. Editor. Si descabais salir airoso, no era esa la direccion que debiais dar á las

Valgame Dios con el empeño de hacer decir lo que no se quiere: ¿Con que el Sr. García há hecho lo mismo que por órden de Gobierno arjentino ejecutó la comision? El Sr. García.... Yo creo que Vd. se chancea Sr. Editor: que juega ahora con dos barajas: y que afectando defender al estranjero laborioso, se empeña en provocar á quien puede decir verdad sin necesidad. Por Me distraia: dispensadme.

Con que deseais saber ¿ que es baeno que acostumbreis vuestra pluma á correr con de de la educación? ¿ No lo habeis pendencia de la conciencia:

aspas, 100 cueros vacutos, sebo, 10 quesos, 500 tijeras,

Lanchon Nl. "Catalina" salió del Paraná el 5 del corriente con carga mento de Duragnos,

á no conceder á los hombres otro merito que á quel que hayan adquirido, y no sea cuestio nable ante la sociedad; porque asi es como se mejoran las costumbres y no se contribuye á descarrear la opinion.

Os alabo la ocurrencia Sr. Editor. ¿ En Buenos Aires se pue den equivocar? y vos en vuestro juicio ¿tan infalible como un cier to poder de la Europa? No es malo el deseubrimiento. Tene mos entre nesotros un oraculo. Lo único que falta, es saber, si se ha de pagar por recibir sus de; cisiones.

Habeis padecido otra equivocacion: yo no estoy obligado á dar puebas cuando me refevan los hechos, y tambien ractifican mi opinion. Esa es obligacion vuestra. En cuanto á la frase nueva. Porque me truncais los periódicos? Dejadlos que ex-presen lo que deben. En mi ar tículo, no se dice la reprensible de los estudios primarios del Sr. Bala dia; no señor: es falso y falsísimo: léed le q' allí está escrito; porque al prestijio que ha perdido en Bucnos Aires la coleccion de estudios primarios del Sr. Baladia, es reprensible se le quiera conservar en tre nosotros. Un pocó de mas buena fé señor Editor; para no tenerla, vale mas cantar la pali nodia.

No se ha pretendido zaherir la memoria del español ilustrado. Reprobar sus trabajos, no es negar su mérito. Yo no estoy satisfecho de vuestro artículo único, sobre ley de imprenta. Me parece mejor la censura previa, que entregar las opiniones á hom bres buenos, para que juzguen segun su ciencia y conciencia: menos veo un fia de útilidad en los artículos de historia, de los caballeros templarios &a; pero por mi desaprovacion podria deducirse que revajaba vuestro mérito? que aspiraba á deshacer las baces en que se habia de eternizar vuestra memoria, en premio de la carrera periodista que habeis emprendido? No Sr. Se pueden atacar las opiniones sin disminuir el bien merecido crédito. Ya veo que hereis muy malo para lejislador de una Ropública.

Como la voz castellana Revis-TA, supone un acto de investigacion, y esta preduce el convensimiento, no me parece exacto el reparo que haceis sobre la frase produccion de la Revista.

Continuad vuestias tareas y amitid las consideraciones de

El amigo de la educacion.

## CBBS D NUARTURINA. CBBS

ENTRADAS.

Zumaca Argentina Lealtad salió de los Bacas el 2 del corriente con destino à este puerto con la carga que consta, 500 postes, 22 carradas leña, 6 id. trozos, 13 camas, 40 ejes, 110 aspas, 100 cueres vacuuos, 2 barricas

Salidas,

Bergantin Ingles "Thomas Demp" y" para Liverpool, Fra sata americana "Parachut" con earne salada y lana para Baltimor e,

HAN ABIERTO REGISTRO.

Polacra austricea "Principe Batisa nes" para el Rio Janeiro!

AVISOS NUEVOS.

AVISO.

E vende un negro criollo, robusto y apto para todo servicio, tendrá como unos 20 años de edad. El que se interese en comprarlo ocurra á la calle de San Felipe N.94 que hallará con quien tratar.

#### REMATES.

POR CARRERAS y OJER.

En casa del Sr. Juan Gouland calle de San Miguel N. 116.

Mañana martes 11 del corriente se han de remetar precisamente por el mas ventajoso precio que so pueda obtener un surtido general de efectos consistiendo principalmente en sarazas de varios clases, irlandas de hilo finas, cintas de hilera y de algodon, musoli nas pintadas, peñuelos de lanilla, creas finas y crehuclas, linones lisos y pintados, generos de seda para chalecos, hilo de ovillo y de sastre, medias de seda de patente, brines de hilo, guantes lienzos de algodon, panuelos de lana oon flece, die hos de seda de vértas cla ses, merinos de colores, astracanes, la nillas, bayetas de dos frisas, dichas de pellon, bayetones, paños, flecos de al godon, pañuelos de seda de la India, alemaniscos, tafiletes, marroquines, becerros, botas, zapatos, &c.

A las 10 en punto.

#### POR LUIS BAENA.

En su casa calle de San Carlos nú, mero 147.

El Micrcoles 12 del corriente se han de vender indispensablemente por la que mas den un brillante surtido de efectos ingleses y algunos franceses cu yo detall es el siguiente.

Muselinas listadas, Id. pintadas, pañuelos de fanilla y de algodon de rebose, paños de diversas calidades, panuclerías de seda y de algodon listados, zarasas, cotonias de color, gasillas y linones bordados; bretañas anchas, sargas, tafetanes y gros de naples peinetus, alememiscos, henzos, cotines, terciopelos, encajes, muñecos, espejos, medias de seda y de algodon, calzados, papel de cartas, sargas de malaga, cocos, sombreros, percali, mahones alepines, perfumerias, cinturones, creas, cigarros, pañuelos de espumilla, y otros articulos. A las 10 en punto.

FOR LEON JOSE ELLAURI. (En su casa calle de San Pedro No. 83.)

El Júeves próximo 13 del corriente se ha de rematar por el mas ventajoso precio que ofrecieren, diversos muebles, cuva venta se hace indispensable por tener que ausentarse del pais él dueño de ellos, èl por menor será anunciado per los carteles de costumbre.

En seguida, se há de vender, una hermosa Casilla de madera, q' se halla actualmente ca la plazueleta de la A las 10 y meds. Ciu ludela.

AVISO.

L que se interese en la compra de una mulatilla de édad como de 12 á 13 años sin vicios y apta todo servi cio; ocurra á la calle de San Ramon casa del Sr. Argerich donde hallará con quien tratar. feb. 5-3p\*

AV150. N la calle de San Luis núm. 73 se vende ana prensa de encuadernar con todos los útiles necesarios pa ra dorar: si la persona que la comprase no estuviese instruida del uso de dicha prensa, el vendedor se encarga de darle todos los conocimientos necesarios sobre el oficio. fb. 6-3 p.

AVISO. L administrador del ramo de Paen vandola, ó de cualquier otro modo, que como tal pueda considerarse, que, para cumplir con lo que dispone la ley de Patentes, en su artículo 8.º; las que les corresponda sacar las lleven à la vista, ya sea en la parte ezterior de la caja, en que llevan generalmente sus mercancias, ó en cualquiera otro lugar en que á ellos les sea mas cómodo, con tal que se cumpla con to que manda literalmente dicho artículo.

Tambien se previene a estos, y á todos los que están sujetos á sacar Patentes, que sin sacar la que les corresponde no pueden vender ninguna clase de prendas de oro plata n otros metáles, con piedras ó sin ellas, so pena de incurrir en caso contrario en la pena que la misma Lev establece. F 31.

AVISO.

N la casa del maestro sangrador
D, Manuel de Leon calle de San
Miguel N. 93 hay de venta sanguijuelas suporiores recien llegadas de Europa á 3 vintenes una, y se compromete á aplicarlas con la mavor equidad. en 21

#### AVISO.

A salido á luz, por esta Imprenta la cuarta edición del Compendio Gramatical de la Lengua Española, compuesta por D. Jose Catalá Codina. Se halla de venta en este Establecimiento, y en la Libreria de D. Ignacio Julian; calle de S. Ga-briel num. 63. dic. 13.—30‡

AVISO.

ABIENDO terminado la Sociedad que giraba en esta Plaza bajo la firma de CAPURRO Y GABAZZO. ec advierte à los SS. que tuviesen alguna cuenta que chancelar perteneciente à dicha Sociedad se apersonen F 3-15p. con dichos Señores.

AL COMERCIO. OS que subscriben tienen el honor de poner en conocimiento del Comercio que desde el primero de Febrero del presente ano tienen formada una Sociedad de Comercio en rata Plaza que girará bajo la firma de Capurro y Castro.

Castro. F 3-8p.
uan Bautista Copurro.
Agnstin de Costro.

AVISO. OCKHART Y CRAIGDALLIE ⊿ anuncian al público que acaban de abrir en la calle de San Benito casa conocida por el Hespital del Rey No. un establecimiento de toda clase de obras de Carpintería, con especialidad de muebles, para lo que tienen todos los elementos necesarios y ofrecen servir con esmero, puntualidad y á precios muy equitativos, á todas las personas que tengan á bien encomendarles alguna cosa, sea en su citado establecimiento ó en las casas que necesi en colocar su tirantería

AVISO. OS pásapo tes se venden en c almacen de D. Francisco Piñeiro en la Plaza, calle de San Gabriel Nos E 31 3p

AVISO.

A administracion principal del pa A administración prima de paten pel sellado y toda clase de paten es de para el año presente de 1834 está establecida en casa del rematados cal'e de San Sebastian N. 2 29 en donde se espedirán las patentes que se soliciten para el giro y uso de este año

Tambien en la misma casa está esta blecida la oficina donde se cobra e derecho de alcabala rematádo por este oño y el proximo de 1835; y se expe diran los boletos desde I. o de l'ebrere proximo escritos en un papel con e sello del rematador y el número que le corresponda, firmado por él ò sus co misionados en sus respectivos pueblos sin cuyos requisitos se tendrá por no da do por el rematador, única persona à quien compete col rar este derecho y otorgar los boletos.

El papel sellado se venderá en la Capital desde 1. 2 de Febrero preximo

En el almacen de D. Francisco Pi ñevro en la Plaza calle de S. Gabriel números 72 y 74.

En lo de D. Francisco Moldes, casa de D. Luis Lamas, en el muelle. En la tienda de D. Bonifacio Zabalia

calle de San Pedro N. = .79

En la Aguada, en casa de D. Manuci

En el Cordon, en lo de D. Manuel Cifuentes. En los demas departamentos las ofi-

cinas subalternas encargadas del pape sellado, patentes da, tambien lo estar de cobrar el derecho de alcabala, y estàn establecidas en los pueblos ya cui go de las personas siguientes.

En Canelones à cargo de D. Rafael Amengual.

Santa Lucia id. de D. José Maciel San José id. de D. José Rios.

La Florida id. de D. J sé Varela. Los Porongos id. de 1) José Mason. El Durazno id. de D. Gregorio Mo-

El Cerro Largo á cargo de D, Mau ricio Cortes.

La Celonia à cargo de D. Estevan

Las Vacas á cargo de D. Manuel Rodriguez.

El Colla à cargo de D. Gabriel Ye

Las Higueritas à cargo de D. Antonio Villalva. Soriano á cargo de D. Fernando

Grané. San Salvador à cargo de D. Ramon

Pages. Mercedes á cargo de D. Mariano

Capdevila. Paisandú á cargo de D. Tomas Craig ó D, Andres Ribas.

El Salto à cargo de D. José Cantos. Maldonado à cargo de D. J. Ola-

Las Minas á cargo de D. Pedro Benulieu. Sn. Carlos á cargo de D. Elias To

mas. Rocha á cargo de D, José Maria

Arboleya. Montevideo 15 de Enero de 1834. Juan Maria Perez.

AVISO,

AS personas que tenga... AS personas que tengan alguna Finado D. Pedro Ferrer, pueden ir á co. brarla en el término de 15 dias con sus rospectivos documentos como igualmen te los que sean deudores á dicha casa se sirvan cubrir sus cuentas, lo que se avisa al público para su inteligencia Febrero

BURRA DE LECHE.

E ofrece en venta una muy man

AVISO.

E venden colecciones del Periódi Co el Universal, en una hermosa encuadernacion de 12 Tomos, desde el v. ° 1. ° al 1200. Contiene todo los latos oficiales y particulares precisos pa a la historia del Pais, desde la época de a instalacion del Gobierno Nacional en a Capital del Estado hasta el dia. Contiene igualmente, y sin excepcion de un solo documento, el rejistro de todas las Leyes y disposiciones del Cuerpo Legis ativo y les Decretes y Reglamentes del oder Executivo en aquel periódo; y as noticias de todos los acontecimientos politicos mas notables que durante el nismo, han ocurrido en las Naciones rivilizadas de ambos Emisferios. El In lice de estas materias, empezará á publicarse desde uno de los proximos números del Diario, dedicando á este objeto dos columnas de cada uno de ellos, hasta su onclusion. Nov. 5.

SE VENDE.

E vende una calesa del mejor gusto, forrada en marroquin cormesi; se nalla en la barraca de Mr. Makeka al salir por el porton del norte; el que quie rá hacerse de un carruage hermoso iviano puede dirijirse à la tienda de D. Antonio Fariña calle de S. Gabriel na. fb. 1 me o 78.

AVISO.

E han perdido unos documentos, de un terreno en la costa del Arroyo Grande, consistiendo en una denuncia necha à nombre de D. Manuel Flores, despachada ya de todás las deligencias de información y plano de mensura, con un decreto fecha 5 del corriente para que se proceda á dar los titulos corres. pondientes se han perdido ayer por la mañana en la calle de S. Telmo desde el Porton viejo hasta la esquina de la calle ie S. Gabriel, el que los entregue en esta Imprenta ó en el almacen de D. Marcos Baeza será gratificado. AVIS).

E ha desaparecido un niño de 14 á E ha desaparecido da 12 del dia; su 15 años el dia 4 á las 12 del dia; su reccion segun se ha informado ha sido á la campaña. Las señas mas notables son: estatura baja, color, blanco des colorido; lleva una chaqueta de listado osado, pantalon azul de paño, sombrero d paja blanco; se llama Mauricio Pintos. arbería calle de Pescadores N. 19 don n vierte que tiene oficio barbero f. 6

AVISO. SE necesita un cocinero bueno, sin vicios y que cumpla con su obligacion, el que quiera conchavarse ocur ra a esta imprenta donde darán razon.

AVISO.

E vende en la calle de S. Luis, n. ° 79 maiz de la primera calidad á 3 ps la anega. E. 30--3p‡

AVISO A LOS CELADORES. E ha huido un negro llamado Antonio Congo, como de 30 á 40 años de edad, delgado y est tura regular l tiene señales en la cara, es muy ladino, y va vestido con chapona de bayeton obscuro, chiripá colorado, poneho vichar y usa commumente un pañuelo en la cabeza; el que lo entregue en la casa cuyas señas darán en esta imprenta, será

Leld zas francesas superiores. E notte una gran p rita de ellas, recien desembarcadas, y á un precio e juitativo, cu la Barraca de D. Pable Duplessis, calle de San Benito.

INTERESANTE.

E venden dos chacaras situadas al E venden dos chacaras situadas al otro lado del Arroyo seco; la una conocida por el ombú de Grandal, tiene 11 cuadras de terreno bajo de sanja con árboles fiutales de div rsas calidades y útiles precisos para su cultivo. La otra esta calle por medio, con dos cuadras tambien bajo de sanja pere con poco cultivo. En la misma quinta se vende un casas que necesiten colocar su tiranteria hacor los marcos, puertas ventanas y demas que pue dan necesitar, para cayos demas que pue dan necesitar, para cayos es en ecesite ocurra é tratar de ella, calle de San Pedro núm. 262 frente al Hospital de Caridad.

E 30—3p\*

E 40 frente de 15 dias; el que la negro joven, robusto, y proplo para trancio Zavalla, calle de San Pedro No. 79 de Campo, el que se interese en la compra del todo 6 parte vease con sus dueños en dicha quinta. en. 25–3 p\*

E 17—6p\*

AL PUBLICO. E vende á pedimento suy parda que sabe labar, planci

cocinar; quien se interese por ell ra á la calle de San Luis No. 59. E 30-3pt

AVISO DE LA POLICIA. SE há efectuado hor la rifa de la casa de la propiedad de D. Pedro Sagrera, y tocado en suerte al Número 22,491. El que tenga dicho número so presentará con él en la oficina de Policía para proceder á las diligencias de costumbre.

Montevideo, Febrero 4 de 1834. LAMAS.

AVISO.

SE desea comprar o conchavar un criado, sea baron o muger, para mucamo con la condicion de no tener vicios : ocurrase á la calle de San Fern indo No. 11. E 23-

AVISO,

E ha huido ayer un negro mas bo-zal que ladino su nombre Feliberto leva un chaqueton ó chapona de baveton, pantalon azul listado, camisa listada delgado mas alto que bajo, bonita cara, con un gorro colorado de pison y forro regro. El que lo presente en la Capitaa del Puerto será gratificado. B. 3pt

SE COMPRA. N criado cocinero, otro de campo una criada que sepa labar, planchar y coser, y otra de 12 á 14 años; advirtiendo sean de buenas costumbres, el que quiera vender alguno de ellos puedo lirigirse á la casa núm. 119 calle de S. Juan que hallarán con quien tratar.

cn. 28 3 p.‡ SE NECESITA.

NA concliabada para cocinar y planchar y atender al servicio do una casa: el que la eng ocurra à la cale de S. Juan núm. 30 que darán razon. frente á la casa de D. José Bustamante

SE VENDE. N armazon de zapateria con todas sus vidrieras en la calle de S. Jaan a. 63 el que lo quiera comprar ocurra en la dieha casa que hallará con quien E. 23-3p\*

PINTOR DE COCHES. IN frances recien llegado de Europa se compromete à pintar los carruages à la mayor perfeccion y à un precio equitativo. Las personas que quisiesen honrrarle con su confianza,

oueden ocurrir à la fabrica calle de San Luis, Tambien hace cifras y draperias. Enc.14-30h\* SE VENDE.

IN negro llamado Joan Miguez que se halla preso en la carcel en la cantidad de doscientos pesos, libres de todo derecho, con condicien de que no ouede sér esclavo mas de que cuatro nos y medio ; el que se interese en éi o urra á la casa N. 96 calle de San Se-Dastian hallara con quien trafar. f. 6 3p

N coche de construccion inglesa de tauy poco uso, y un carreton so: panda, á precios moderados; quien se inerese en comprar alguna de estas cosno puede tratar con el dueño en la calle de S. Gabriel núm: 128, y puede verlas en la fabrica de Mr. Parsons calle de San Juan. fb. 1-3 p.

SE VENDE.

UNA negra moza para ama de le che sin vicios, sabe cosery planchar; quien se interese en comprarla puede ocurrir à la casa del finado D. Gonzale Gemez de Mello. E 27-3p‡ E 27-3p‡

SE HA PERDIDO:

N snillo de oro labrado con tres hermosos diamantes, de hechura moderna, se suplica à quien lo vayan & vender ó lo hubiese encontrado se s rva dar aviso en la calle de S. Luis uum. 13 que será jenerosamente gratificado.

SE COMPRA.

JNA negra que sepa cocinar y la-bar: quien la tenga y quiera ven-derla ocurra a la tienda de D. Bonifa-